

FSDC-LB4000-B1

This lever bracket is an accessory to the FSDC-TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock. To use this bracket, you must purchase the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock separately from your local firearm dealer or online at www.fsdinc.com.

Given time, tools, and determination, this bracket, used in conjunction with the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock, does not offer complete protection against discharge, misuse, or unauthorized user access.

⚠️ WARNING ⚠️

Before installing any firearm safety device, be sure the firearm is completely UNLOADED and the safety is on SAFE. When installing the device, keep your finger off the trigger and always have the firearm pointing in a safe direction. Not following all instructions and warnings may result in injury or death to yourself or others.

CALIFORNIA PROPOSITION 65 WARNING:

This product contains chemicals known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm.

IMPORTANT SAFETY TIPS

- Keep all firearms unloaded and out of the reach of children and other unauthorized users.
- Keep all ammunition stored in a separate and secured location from your firearm. Follow all recommended safety precautions provided in the firearm's owner's manual.
- NEVER point a firearm at yourself or others while installing or removing the firearm safety device
- ALWAYS lock the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock with the key when not in your immediate possession and control.
- NEVER leave the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock in the "Quick Access" mode unless the firearm is in your immediate possession and control. Refer to the TL4000RKD instructions for "Key Access" and "Quick Access" modes.
- If you have any questions or concerns, please visit your local gun shop, gunsmith, or contact Firearm Safety Devices Corporation (FSDC) for assistance.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

The following instructions explain the use of this accessory in combination with the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock.

EACH STEP IS VERY IMPORTANT FOR THE SAFE USE OF THIS BRACKET.

- 1 Follow your firearm manufacturer's manual that accompanied the firearm, and verify that the firearm is unloaded. NOTE: Contact the firearm manufacturer if you do not have the manual.

See other side for example of lock installations

FSDC-LB4000-B1

Esta abrazadera de palanca es un accesorio para el seguro de gatillo GUNLOK FSDC-TL4000RKD. Para utilizar esta abrazadera, debe comprar el seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD por separado con su distribuidor local de armas de fuego o en línea en www.fsdinc.com.

Dado suficiente tiempo, herramientas y determinación, esta abrazadera, utilizada junto con el seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD, no ofrece protección completa contra el disparo, el uso incorrecto o el acceso de usuarios no autorizados.

⚠️ ADVERTENCIA ⚠️

Antes de instalar cualquier dispositivo de seguridad de armas de fuego, asegúrese de que el arma esté totalmente DESCARGADA y el seguro esté activado (ON SAFE). Al instalar el dispositivo, mantenga el dedo apartado del gatillo y tenga siempre el arma apuntando en una dirección segura. No seguir todas las instrucciones y advertencias puede dar como resultado lesiones o la muerte para usted o para otras personas.

ADVERTENCIA DE LA PROPUESTA 65 DE CALIFORNIA:

Este producto contiene sustancias químicas que se ha determinado en el estado de California que provocan cáncer y defectos de nacimiento, u otros daños reproductivos.

RECOMENDACIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

- Mantenga todas las armas de fuego descargadas y fuera del alcance de los niños y otros usuarios no autorizados.
- Conserve toda la munición almacenada en un lugar alejado de su arma y asegurado. Siga todas las precauciones de seguridad recomendadas que se anotan en el manual del propietario del arma de fuego.
- NUNCA apunte un arma de fuego hacia usted mismo o hacia otras personas mientras instala o quita un dispositivo de seguridad de un arma de fuego.
- SIEMPRE bloquee el seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD en el arma de fuego con la llave cuando no esté en su posesión y control inmediatos.
- Nunca deje el seguro del gatillo GUNLOK TL4000RKD en el modo de "Acceso rápido", a menos que el arma de fuego esté en su posesión y control inmediatos. Consulte las instrucciones del TL4000RKD para los modos de "Acceso con llave" y "Acceso rápido".
- Si tiene alguna pregunta o inquietud, visite su armería o a su armero locales, o comuníquese con Firearm Safety Devices Corporation (FSDC) para obtener ayuda.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Las instrucciones siguientes explican el uso de este accesorio en combinación con el seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD.

CADA UNO DE LOS PASOS ES MUY IMPORTANTE PARA EL USO SEGURO DE ESTA ABRAZADERA.

- 1 Siga las indicaciones del manual del fabricante de su arma de fuego que vino con dicha arma, y verifique que esté descargada. Nota: Comuníquese con el fabricante del arma de fuego si no tiene el manual.

Vea el otro lado para conocer un ejemplo de instalaciones del candado

FSDC-LB4000-B1

Ce collier est un accessoire pour le verrou de pontet FSDC-TL4000RKD GUNLOK. Pour pouvoir utiliser ce collier, vous devrez d'abord acheter le verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK séparément chez votre armurier ou en ligne sur www.fsdinc.com.

Ce collier accessoire, utilisé conjointement avec le verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK, n'offrira pas de protection complète contre un tir accidentel, une mauvaise utilisation de l'arme à feu ni contre un accès non autorisé à l'arme à feu par une personne patiente et déterminée munie d'outils.

⚠️ AVERTISSEMENT ⚠️

Avant d'installer tout dispositif de sécurité pour arme à feu, assurez-vous que l'arme à feu est entièrement déchargée et que la sécurité est ENCLANCHÉE. Avant d'installer le dispositif, gardez votre doigt à l'écart de la détente et pointez toujours l'arme vers un endroit sûr. Le non-respect de tous les avertissements et instructions peut vous exposer (et autrui) à des risques de blessures ou de mort.

MISE EN GARDE DE LA PROPOSITION 65 DE CALIFORNIE

: Ce produit contient des produits chimiques reconnus par l'État de Californie comme provoquant le cancer, des malformations congénitales ou d'autres problèmes liés à la reproduction.

IMPORTANTS CONSEILS DE SÉCURITÉ

- Gardez toutes vos armes à feu déchargées et hors de portée des enfants et d'autres utilisateurs non autorisés.
- Rangez toutes vos munitions séparément de l'arme à feu et en toute sécurité. Suivez toutes les précautions recommandées dans le guide d'utilisation de l'arme à feu.
- NE JAMAIS pointer une arme à feu sur vous-même ou sur une autre personne au cours de l'installation ou du retrait d'un dispositif de sécurité pour arme à feu.
- TOUJOURS verrouiller le verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK sur l'arme à feu à l'aide de la clé lorsque l'arme à feu n'est pas en votre possession et contrôle directs.
- Ne laissez jamais le verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK en mode « Accès rapide » à moins que l'arme à feu soit en votre possession et contrôle immédiats. Reportez-vous aux instructions du TL4000RKD pour les modes « Accès à clé » et « Accès rapide ».
- Si vous avez des questions ou des préoccupations, veuillez consulter votre armurier ou contacter Firearm Safety Devices Corporation (FSDC) pour obtenir de l'aide.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Les instructions suivantes expliquent l'utilisation du collier accessoire qui doit être utilisé conjointement avec le verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK.

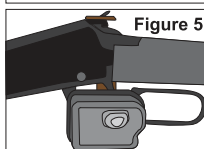
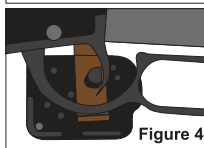
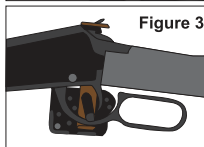
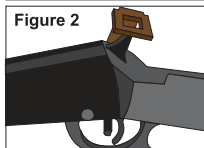
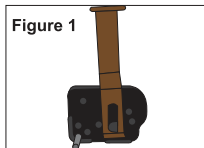
CHAQUE ÉTAPE EST TRÈS IMPORTANTE POUR GARANTIR UNE UTILISATION SÛRE DE CE COLLIER

- 1 Suivez les instructions du guide d'utilisation du fabricant de votre arme à feu et assurez-vous que l'arme est déchargée. Remarque : contactez le fabricant de l'arme à feu si vous ne possédez pas de guide d'utilisation.

Voir des exemples d'installation de verrous au verso

INSTALLATION INSTRUCTIONS

- Place the bracket's "D"-shaped hole onto the corresponding "D"-shaped post of the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock as shown in **Figure 1**.
- Place the square hole (located on the top of the bracket) over the hammer of your firearm as shown in **Figure 2**.
- Place the "D"-shaped post of the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock through the trigger guard, behind the trigger if possible, or in front of the trigger (shown) so the lock half sits flat against the trigger guard as shown in **Figure 3**.
- Check and ensure that:
 - The trigger lock half is seated flat against the trigger guard
 - The hammer is completely enclosed by the bracket
 - The bottom leg of the bracket is seated under the lever. Place at least one dowel pin behind the trigger. Place the remainder of the dowel pins around the inside and outside of the trigger guard and lever action bracket. Place dowel pins in locations that prevent the trigger lock from shifting or moving on the trigger guard as shown in **Figure 4**.
- Place the key half of the trigger lock onto both posts of the other trigger lock half and push the two halves together until tight around the trigger guard as shown in **Figure 5**.



IMPORTANT SAFETY INSPECTION REQUIRED WITH EACH USE: The trigger lock is seated tightly around the trigger guard¹

- The hammer is trapped inside the bracket and cannot be cocked
- The lever is trapped by the bottom leg of the bracket and cannot be pulled down²

If the bracket or the trigger lock does not pass ALL inspection checks provided with this bracket and the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock, DO NOT USE THIS BRACKET OR TRIGGER LOCK ON YOUR FIREARM. Please contact FSDC or your firearm dealer for assistance prior to use.

¹Some trigger guards, gun stocks, and accessories may prevent the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock from closing and locking properly. If this is the case, the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock should not be used on the affected firearm.

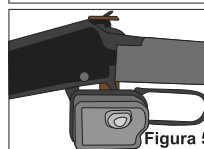
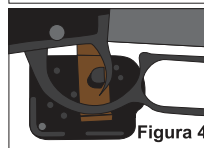
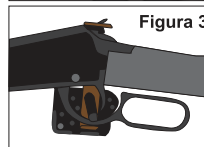
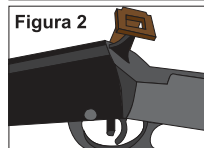
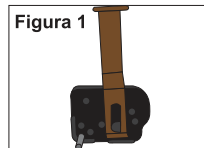
²If the trigger lock and/or bracket can be shifted or moved on the firearm after installation, remove the key half of the TL4000RKD GUNLOK Trigger Lock, and add additional dowel pins around the inside and outside of the trigger guard, or reposition them. Once satisfied, replace the key half of the trigger lock onto the posts of the other trigger lock half, and push the two halves together until tight on the trigger guard.

FSDC-LB4000-B1

Firearm Safety Devices Corporation, PO Box 318
Victor, New York 14564 585-869-5295

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

- Coloque el agujero en forma de "D" de la abrazadera en el poste en forma de "D" correspondiente del seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD como se muestra en la **Figura 1**.
- Coloque el agujero cuadrado (situado en la parte superior de la abrazadera) sobre el martillo del arma como se muestra en la **Figura 2**.
- Coloque el poste en forma de "D" del seguro de gatillo de GUNLOK TL4000RKD a través del guardamonte, detrás del gatillo de ser posible, o delante de él (como se muestra) para que la mitad de la cerradura esté asentada plana contra el guardamonte como se muestra en la **Figura 3**.
- Compruebe para asegurarse de que:
 - La mitad del seguro de gatillo esté asentada plana contra el guardamonte
 - El martillo esté totalmente encerrado por la abrazadera.
 - La pata inferior de la abrazadera esté asentada debajo de la palanca coloque por lo menos un pasador detrás del gatillo. Coloque el resto de los pasadores en el interior y exterior del guardamonte y la abrazadera de la palanca de acción. Coloque pasadores en lugares tales que impidan que el seguro de gatillo se desplace o se mueva en el guardamonte como se muestra en la **Figura 4**.
- Coloque la mitad de la llave del seguro de gatillo sobre ambos postes de la otra mitad del seguro de gatillo y empuje las dos mitades uniéndolas hasta que estén apretadas alrededor del guardamonte como se muestra en la **Figura 5**.



INSPECCIÓN DE SEGURIDAD IMPORTANTE REQUERIDA CON CADA USO:

- El seguro de gatillo está asentado firmemente alrededor del guardamonte¹
- El martillo está atrapado dentro de la abrazadera y no puede amartillarse
- La palanca está atrapada por la pata inferior de la abrazadera y no se puede tirar de aquella hacia abajo²

Si la abrazadera o el seguro de gatillo no pasan TODAS las comprobaciones de inspección que se incluyen con esta abrazadera y con el seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD, NO UTILICE ESTA ABRAZADERA O SEGURO DE GATILLO EN SU ARMA DE FUEGO. Comuníquese con FSDC o con su concesionario de armas de fuego para obtener ayuda antes de usarlos.

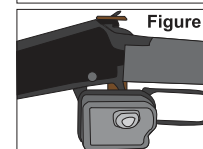
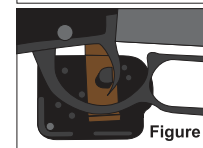
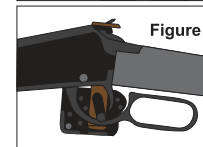
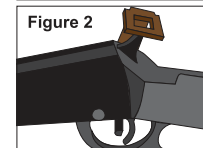
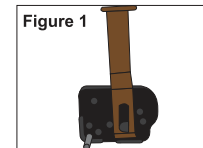
¹ Algunos guardamontes, culatas y accesorios pueden evitar que el seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD se cierre y bloquee correctamente. Si éste es el caso, el seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD no puede usarse en el arma de fuego afectada.

² Si el seguro de gatillo o la abrazadera pueden desplazarse o moverse en el arma de fuego después de la instalación, quite la mitad de la llave del seguro de gatillo GUNLOK TL4000RKD, agregue más pasadores dentro y fuera del guardamonte o reposiciónelos. Una vez que esté satisfecho, vuelva a poner la mitad de la llave del seguro de gatillo sobre los postes de la otra mitad del seguro de gatillo y empuje las dos mitades uniéndolas hasta que estén apretadas alrededor del guardamonte.

FSDC-LB4000-B1

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

- Placez le trou en forme de « D » du collier sur la tige en forme de « D » correspondante du verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK, tel qu'illustré à la **Figure 1**.
- Placez le trou carré (situé au bout du collier) sur le chien de votre arme à feu, tel qu'illustré à la **Figure 2**.
- Placez la tige en forme de « D » du verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK à travers le pontet, derrière la détente si possible ou devant la détente (illustré) de sorte que la moitié du verrou repose à plat contre le pontet, tel qu'illustré à la **Figure 3**.
- Vérifiez et assurez-vous que :
 - La moitié du verrou de pontet repose à plat contre le pontet
 - Le bout du collier est posé sur le chien et l'entoure entièrement
 - La section inférieure du collier repose sous le levier d'armement placez au moins une goupille de positionnement derrière la détente. Placez le reste des goupilles de positionnement à l'intérieur et à l'extérieur du pontet et du levier d'armement. Placez les goupilles de positionnement à des emplacements pertinents de telle sorte qu'elles puissent empêcher le verrou de pontet de se déplacer ou de bouger dans le pontet, tel qu'illustré à la **Figure 4**.
- Placez la moitié du verrou de pontet doté de la clé sur les deux tiges de l'autre moitié du verrou de pontet et serrez les deux moitiés l'une contre l'autre jusqu'à ce qu'elles soient bien fixées autour du pontet tel qu'illustré à la **Figure 5**.



IMPORTANTE INSPECTION DE SÉCURITÉ REQUISE APRÈS CHAQUE UTILISATION :

- Le verrou de pontet est fixé solidement autour du pontet¹
- Le chien est bloqué dans le bout du collier et ne peut pas être armé
- Le levier d'armement est bloqué dans la section inférieure du collier et ne peut pas être tiré vers le bas²

Si le collier ou le verrou de pontet ne réussit pas TOUTES les inspections requises relatives à ce collier et au verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK, NE PAS UTILISER CE COLLIER NI CE VERROU DE PONTET SUR VOTRE ARME À FEU. Veuillez contacter FSDC ou votre armurier pour obtenir de l'aide avant toute utilisation.

¹Certains pontets, crosses et accessoires peuvent empêcher le verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK de se fermer et de se verrouiller correctement. Dans ce cas, ne pas utiliser le verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK.

²Si le verrou de pontet et/ou le collier se déplacent ou bougent après leur installation sur l'arme à feu, enlevez la moitié du verrou de pontet TL4000RKD GUNLOK doté de la clé et ajoutez des goupilles de positionnement supplémentaires à l'intérieur et à l'extérieur du pontet ou repositionnez-les. Remettez ensuite en place la moitié du verrou de pontet doté de la clé en la mettant sur les tiges de l'autre moitié du verrou de pontet et serrez les deux moitiés l'une contre l'autre jusqu'à ce qu'elles soient bien fixées autour du pontet.

FSDC-LB4000-B1